

Передплата

на «РУСЛАНА» вносять:

в Австрії:

на цілий рік 20 кор.
на пів року 10 кор.
на чверть року 5 кор.
на місяць 1-70 кор.

За границею:

на цілий рік . . . 16 рублів
або 36 франків
на пів року . . . 8 рублів
або 18 франків
Поодинокі числа по 16 сот.

РУСЛАН

«Вирнеш ми очи і душу ми вирнеш; а не возьмеш милости і віри не возьмеш,
бо руске ми серце і віра руска.» — В Русланових псалмів М. Шашкевича.

Виходить у Львові що дит
крім педля і руских свят
о 5½ год. пополудни.

Реданція, адміністрація і
експедиція «Руслана» під ч. І.
пл. Домбровського (Хорунжии). Ек-
спедиція місцева в Агенції Со-
коловського в пасажі Гавсмана.

Рукописи звертає ся лише
на попереднє застереженє. —
Рекламаци неопечатані відні
від порта. — Оголошеня зня-
чайні приймають ся по ціні
20 с. від стрічки, а в «Наді-
сланім» 40 с. від стрічки. По-
дяки і приватні донесеня по
30 с. від стрічки.

Нові вигляди для австро-угорської продукції.

(+) В Угорщині відбула ся недавно зміна міністра торгівлі. Симпатична і в Угорщині популярна особистість Геґедіса мусіла уступити місця Гораньському, а задля особистої неприхильности до сего був би уступив і міністер гонведів Феєрварі, як би не здержала его була корона. Геґедіс уступив саме в тій хвилі, коли одна галузь его діяльности, яка зробила популярним его імя в Угорщині, т. є розвиток промислу, стала актуальною. Як-раз тепер по скінченню бюджетової розправи, яка веде ся сучасно і в Австрії і в Угорщині, виринає на денний порядок віднова цлового і торговельного союзу. Тут розкриває ся поле, на яким розіграє ся боротьба велика, позаяк тут ціла трудність лежить в питаню охорони промислу. І задля того уступлене Геґедіса є цікавою подією, позаяк він як-раз був до того призначений, подати угорському промислові найдальше ідучу охорону. Однак він перервав свою діяльність, позаяк она не могла довести до практичних вислідів.

Пособлюване промислу є вельми цікавим розділом економії, але нігде теорія не є так мрачна як тут. В краю, де лише селяни з плугом є одиноким продуцентом, є пособлюване промислу не дуже трудне. Але скоро побіч пшеничних ланів почнуть димити ся також фабричні комини, тоді справа не є вже така проста. Коли лише один мільяр працює в краю, то він буде наражений на знищенє, наколи держава піншому підприємцеві, за основанє нової мільярні признаєть премію, бо тоді має конкурента, котрий давати-ме таньший виріб. А те, що сказано про мільяра, можна віднести до всякого промисловця. Всяке державне пособлюване промислу повинно зарівно виходити в користь всіх промисловців, або обмежити ся на такі промисли, яких ще нема. Річ легко зрозуміла, що тим вельми утрудняє ся рішенє сего питання, а хід бруксельської цукрової конференції недавно дав нам практичний приклад, де може довести штучне плеканє промислу. Крім того ще маємо практичний курс науки, який німецькі аграрники відкрили для цілого світа з трактованєм нової цлової тарифи в німецькім парламенті. Також вияви ки Герберта Бісмарка про заключенє торговельних договорів за канцлера Капрівіого можуть бути вельми поучаючі. Щож виходить з тих подій?

В добрій відповіді на се питанє містить ся на нашу думку програма для діяльности правительств на економічнім полі, програма також для поступованя парламентів в трактованю цлового і торговельного союзу, зглядно австро-угорської угоди. Щож розділює нас від Угорщини, а що приневолує Угрів бачити в нас своїх ворогів? В самій основі є се лише самообмана. Угри урвали собі, що їх аграрна будуччина і їх матеріяльна сучасність є zagrożена, наколи они границі монархії відчиняють для ввозу балканського товару

і збіжа, а Австрія бачить свою руїну, наколи Угри не дадуть їй високого охоронного цла для єї промислу. Обидва погляди є зовсім хибні. Бо, як відомо, не можна ніколи ввозити або вивозити більше збіжа або худоби, як продає ся або купує. Як-раз наслідком вияви Бісмарка про торговельні договори Капрівіого сконстатовано, що наша монархія і з зробленого обниженя німецького збіжевого цла не мала ніякої користи, позаяк і піншим державам пороблено уступки, і позаяк наше внутрішнє спотребованє так уложило ся, що ми мусіли зречи ся вивозу збіжа. Так отже тяжко з жертвами осягнений успіх показав ся для нас безвартним. Се вказує отже дорогу виходу з економічної блуканини між Австрією а Угорщиною. Позаяк ми сами потребуємо нашого в Австрії і Угорщині продукowanego збіжа, не пошкодить нам нічого відчиненє границі від балканських держав, а ми в найгіршій случаю на наших залізницях поправимо плани перевозового обороту. Та й годівля товару на Балкані не пошкодить нам, наколи ввожену худобу наші рільники, скільки мога, будуть брати до тученя і дальше продавати за границю яко гучну худобу, господарка, на яку обидва правительства повинні би звернути бачність. Се було би пособлюване промислу, яке певно відрадно прийняли ти аграрники і освоїли би ся з правом свобідного обороту рільничими плодами. Уступками для балканських держав добудемо собі знов впроваджуване без цла наших промислових виробів в балканських державах і здобуваємо собі торговицю, для заспоковня котрої могли би повстати численні фабрики в Австрії і Угорщині. Тим вступили би ми на дорогу єдино розумного і можливого пособлюваня промислу і для переведеня угоди між Австрією а Угорщиною, яка може принести користи, замість загрожувати обосторонному добробитови. Бо ся угода буде вимагати контингентованя промислової продукції в обидвох половинах держави, щоби з одного боку зробити Угорщину спосібною до рівночасної конкуренції з Австрією на Балкані, а при тім Австрії не пошкодити, наколи угорским промисловцям признаєть ся премії, яких Австрійці не мають.

Наколиб такого контингентованя не пробовано, можна би сей проєкт назвати утопією. Але пригляньмо ся дійсним обставинам: чиже не пробовано законного контингентованя горівки? Чи наслідком висліду цукрової конференції не належало би подумати в законодатній дорозі про контингентованє цукрової продукції? Чи залізний промисл підчас картелю не контингентовано протягом десяти літ австрійської і угорської продукції? Бачимо отже, що три великі галузи промислу дадуть ся без труда приневолити до контингенту. Якаж перепона була би до контингентованя пінших промислів? Чиже не роблять сего угорські млини для свого промислу, змагаючи до розтягненя сего контингенту і на австрійське млинарство? Щож тоді, як би обидва правительства згодили ся вступити на сю дорогу? Австрія могла би за

відчиненє границі від Балкану признати Уграм значну премію, яка би значно ви нагородила штучну охорону промислу, а наслідком такої умови була би наша економічна перевага в середній Європі.

Ся дорога на схід вела би неперечно до цлової унії нашої монархії з Сербією, Болгарією, Румунією і Грецією. Наша монархія такою унією виперла би німецьку, англійську і французьку конкуренцію з Балкану і відкрила би собі жерело богатства, яке було би невичерпанім. Але та річ мала би ще пінші наслідки. Скорий розвиток промислу в Австрії і Угорщині довів би до піднесеня внутрішнього спотребованя рільничих плодів, а важке положенє рільників імовірно по короткій переходовій добі значно поправило-б ся. Се річ певна, що дотепершні методи економічної охорони промислу і рільництва пережили ся зовсім. Треба глядіти нових доріг і можна їх найти, як найшла Америка, Англія і Німеччина винайденєм нових торговниць. Ми не маємо кольоній, але балканські держави більше вартні як кольонії, бо они багато спотребовують. Австрія і Угорщина легко можуть порозуміти ся, наколи їх економічна боротьба не буде около того обертати ся, щоби собі видерати обопільно один кусень хліба, але коли обидвом відкриє ся нове жерело добробиту.

„Українська Громада в Празі.“

(Допись з Праги).

Дня 19. марця відбуло ся святаоче відкрите товариства «Українська Громада в Празі», що має держати прапор України тут, у центрі житя Славян; мало воно характер дуже торжественний та поважний, що гармонізував з фамілярним теплом родинного житя, овіяним високим настроєм учасників. А взяли участь у сьому святі побіч горетки сецесіоністів професори чеського університета і німецької техніки, др. Горбачевский і др. Пулюй, двох людей, що несучи високо прапор науки, бережуть у своїх серцях велику силу любови до свого народу та народньої справи — проф. Chodounský, горячий приклонник України — двоох старших Русинів здавна в Празі осілих — приятель української молодіжи др. Semerad, — представителі чеських академічних товариств і молодіжи словінської. — Відкрив збори тов. Брик, в короткій промові вказав на потребу та ціль входячого у житє товариства. Потребу заложеня сього товариства відчули всі. Наше положенє найпаче в останнім часі вимагає сильної організації. Ніхто не сьміє тепер іти одинцем — громадою належить думати, громадою працювати, громадою йти вперед, громадою стати обух знаня і науки. Всякі особисті користі мусимо, де треба, підпорядкувати згальному добру! — Почім віддав в опіку усіх членів молодє товариство та просив берегти та плекати сю молоду билину.

Зборам проводив проф. Chodounský, котрий по поладженю формальностей та прийнятю до відомости вибраного виділу, відозвав ся до нашої громади щирим, теплим словом. Ось що говорив між піншим: «Тут в Празі маєте обра-

Міністер Гартель заявив, що безпроблемно видасть розпорядження в дусі цих ухвал анкет, а небагом скличе анкету в справі П. і Ш. медичного ригороза.

— **Банкротство жидівського банку.** Оноді відбули ся в Раві руській загальні збори комерційно-кредитового і щадничого товариства, зареєстрованого з обмеженою порукою. Товариство се знаходиться в руках жидів. На зборах рішено товариство се розв'язати і перевести його ліквідацію.

— **Поворот до давних часів.** В останніх літах число туристів до Італії зменшило ся, а тим самим властителям готелів, що живуть з подорожних, понесли значний дефіцит. Они проте урадили, щоби старий Рим воскресити. Товаришене римських властителей готелів в числі 1200 осіб постановило зновити забаву з дикими звірятами в Кольосею, як було за часів Нерона (розуміє ся, на спосіб теперішніх гуманітарних вимогів). Крім того се стоваришене призначає 8,000,000 лірів на театр грецький, в котрім мали би відбувати ся ігрища, так як тому 2,000 літ назад.

— **Конкурс на посаду міського секретаря** оголошує магістрат міста Заліцк. Платня 1200 К

р.чно. Подання можна вносити до дня 15. цвітня с. р.

— **Дрібні вісти.** Щадничка каса в Станіславові жертвувала 10,000 К на будову захоронки брата Альберта в Станіславові. — В Букарешті померла мати румунської королеви Марія Від.

Телеграми.

Відень, 27. марця. На послідних зборах німецьких людовців в Целівці і Клягенфурті пос. Леміш, обговорюючи ситуацію ціля внаслідку цилейської справи, сказав, що тепер кожний німецький народовець мусить солідаризувати ся з окликом Шенрера: Hoch und heil dem Hause Hohenzollern!

Тульон, 27. марця. Австро-угорська ескадра прибула сюда вчора перед полуднем. Французські офіцери повитали єї на помості австро-угорського корабля «Монарх». Звідси ескадра має удати ся до Спеції і Неаполя, де єї привітає італійський король.

Фюме, 27. марця. З'являється тут на загальній страйк робітників.

Сальоніка, 27. марця. Турецькі власти уявили мужа Жільки, бо він мав уплянувати ціле уведене англійської місіонарки міс Стоне.

Царгород, 27. марця. Від 16. с. м. померло на холеру в Медині 11, в Меці 523, в Джедах 18 осіб. Загалом від початку епідемії померло 1129 осіб.

Капштат, 27. марця. Цециль Родес помер.

Льондон, 27. марця. Генерал Вольселвей поїхав з повноваженням від короля до ведення мирних переговорів з провідниками Бурів, а Кіченер є лиш уповажений до переговорів о завішенє оружя.

Льондон, 27. марця. Кіченер доносить в Преторії, що дня 23. с. м. колюмба полковника Кекевіха і генерала Вальтера забрали 3 гармати, багато возів і худоби і 90 Бурів до неволі. Виправа против Делаярея закінчила ся полоненєм 135 Бурів.

COLOSSEUM Ernesta Thorna

у Львові, в пасажи „ГЕРМАНА“ ул. Сонішна.
Нова величава і сензаційна програма!
від 16. до 31. марця 1902.

При співучасті військової музики 24. п. п.

1) **Малецій,** славний претідігитатор. 2) **Les Diess's,** найзнаменитший дует французский. 3) **Revelton-Selina Trio,** найліпший акт силачів на ви- сячих ливах. 4) **The five Juggling Johnsons,** най- висша американська сензація. 5) **Marcelli,** на- слідувач інструментів. 6) **Nusza Melitta,** польська субретка. 7) **Zetto,** комічний жонглер. 8) **La belle Violetta,** французка субретка. 9) Американський біоскоп.

Що дня о 8. год. вечером велике предста- вленє. В неділю і свята два представлення. Шо п'ятниці **High-Life** представленє. Білети вчасній- ше можна замовляти і набути в конторі Пльона при ул. Кароля Людвика ч. 9. у Львові.

МУРОВАНІЙ ДІМ

з офіцинами, садом і огородом
в **БЕРЕЖАНАХ** (ч. 4. побіч ставу)
продам сейчас за **4.000 зр.**

Зголошеня приймає Редакція «Руслана».

Галицька Каса Ощаджости

у Львові

знижає опроцентованє вкладок понад

10.000 К помічених на одній книжочці

починаючи від **1-го ЛИПНЯ 1902**

з **4%** на **3.6%** від сто, а всі нові вкладки опро- центовує по **3.6%** від сто.

Опроцентованє давних вкладок внесених перед 1. марця 1902, а виносячих що найвисше 10.000 К на одній книжочці, остає без зміни і виносить на дальше **4%** від сто.

Львів, дня 18. марця 1902.

Галицька Каса Ощаджости у Львові.

Розклад поїздів залізничних обовязуючий від 1-го мая 1901.

(Прїзд і відїзд поданий після часу середно-європейского).

Поїзд		до Львова		Поїзд		зі Львова	
посп. особ.	приходить о години			посп. особ.	відходить о години		
	6:10	з Кракова, Берлина, Варшави, Відня		6:25	до Станіславова, Підвисокого, Потур		
	6:20	з Чернівців (Іцкан, Галац), Гусятина		6:30	до Підволочиск (Київ) Бродів дв. головний		
	6:46	з Брухович, шод. від 16. мая до 15. вер. вк.		6:43	" " дв. Підзамче		
	7:45	з Янова		6:35	до Лавочного (Мункача, Пешту) Борислава		
	7:49	з Тернополя, Бродів на дв. Підзамче		8:30	до Кракова (Відня, Варшави), Берлина		
	8:09	" " на дв. головний		2:55	до Скольного, до Лавочного (1. лип. до 15. вер)		
	8:10	з Лавочного (Пешту) Калуща, Сяюка		9:00	до Скольного, до Лавочного (1. лип. до 15. вер)		
	8:15	з Сокаля, Рави рускої		9:15	до Янова		
1:35	8:50	з Кракова, Відня, Варшави, Пешту, Берлина		9:25	до Підволочиск, Бродів, Гусятина дв. Підз.		
	11:45	з Ряшова, Любачова, Самбора		9:42	" " дв. гол.		
	11:55	зі Станіславова (Кересмева, Потур)		2:40	до Сокаля, Белаця, Рави рускої і Любачова		
	12:55	з Янова		10:25	до Чернівців		
	1:10	зі Скольного, Калуща, Хирова з Лавочно-		1:25	до Янова від 1. мая до 15. вересня в не-		
		го від 1. черв. до 15. вер.			дїлі і свята		
	3:14	з Брухович (16. мая до 15. вер. в нед. і св.)		2:15	до Брухович від 16. мая до 16. вересня		
	4:40	зі Самбора, Борислава, Стрия			в неділі і свята		
20	5:11	з Підволочиск (Київ) Бродів на дв. Підз.		3:05	до Стрия, Скольного від 1. мая до 30. вер.		
2:35	5:35	" " на дв. голов.		3:15	до Янова щоденно від 16. мая до 30. вер.		
	5:50	з Кракова		3:26	до Брухович шод. від 16. мая до 15. вер.		
1:45	5:40	з Чернівців, Іцкан		3:30	до Ряшева, Хирова, Любачова		
	6:00	з Сокаля, Белаця і Любачова					
Ніч				Ніч			
	7:36	з Брухович (16. мая до 15. вер. в нед. і св.)		12:45	6:10	до Станіславова	
	8:50	з Брухович від 16. мая до 15. вересня шод.			6:20	до Кракова (Відня, Берлина, Варшави)	
	9:41	з Янова від 1. мая до 15. вер. щоденно			6:30	до Янова від 1. мая до 15. вер. т. в дні 6.	
	9:20	з Янова (від 1. мая до 15. вер. в нед. і св.)				а від 16. вер. до 30. цвіт. 1902 щоденно	
8:40	9:50	з Кракова (Відня, Берлина), Ясла, Розвадова			6:35	до Лавочного (Пешту) Калуща, Хирова	
2:31	9:40	з Чернівців, Букарешту,			7:10	до Тернополя, Бродів дворець головний	
12:15	10:20	з Лавочного (Пешту) Хирова, Калуща			7:32	дворець Підзамче	
	10:20	з Підволочиск (Київ), Бродів на дв. Підз.			7:25	до Сокаля і Рави рускої	
	10:02	" " на дв. голов.			7:52	до Брухович (16. мая до 15. вер. в нед. і св.)	
	3:12	з Підволочиск Копичинськ на дв. Підзамче		2:51	9:30	до Янова від 1. мая до 15. вересня	
	3:35	" " на дворець головний			10:30	до Чернівців і Іцкан	
					11:00	до Кракова, Відня, Варшави	
					11:10	до Підволочиск, Бродів дв. голов.	
					11:32	" " дв. Підз.	
					4:15	до Кракова, Відня, Берлина, Самбора	
					4:45	до Брухович від 16. мая до 15. вер. шод.	

ЗАПІЯ: Перя вічна числять ся від 6 години вечером до 5 години 59 минут рано. Час середно-європейский різнить ся від часу львівського о 36 минут, а іменно 12 год. часу середно-європейского = 12 год. 36 мін. часу львівського. — В місті продають білети Ізди: Звичайні білети агенція часописий Ст. І. Соколовского в пасажи Гавсманна ч. 9. від 7. год. рано до 8. вечером, а білети звичайні і спеціальні, тарифи, ілюстровані провідники, розклади Ізди і т. п. бюро інформаційне ц. к. величини державних (ул. Браєвських ч. 5. п. надвірню, сходи II, двері ч. 52) в урядових годинах (8—3 а в свята 9—12).